



Prot. 297617

Bozen / Bolzano, 14.05.2015

Bearbeitet von / redatto da:
Geom.Andreas.Marri
Tel. 0471 41 18 86
Andreas.Marri@provinz.bz.it

Einschreiben mit Rückschein

Gemeinde Marling
Kirchplatz 1
39020 Marling

**RECYCLINGHOF DER GEMEINDE
MARLING**

**ZWISCHENLAGERUNG (D15) UND
ANSAMMLUNG (R13) FÜR DRITTE VON
HAUSMÜLL, GEFÄHRLICHEN UND NICHT
GEFÄHRLICHEN SONDERABFÄLLEN**

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz
vom 26. Mai 2006, Nr. 4;

Nach Einsichtnahme in das Dekret des
Landeshauptmannes vom 11. Juli 2012, Nr.
23 "Genehmigungs- und
Ermächtigungsverfahren für Anlagen zur
Behandlung von Abfällen";

Nach Einsichtnahme in das Legislativdekret
Nr. 152 vom 3. April 2006 betreffend
Bestimmungen im Umweltbereich;

Recyclinghofbetriebsordnung igF. Genehmigt
mit Gemeinderatbeschluss Nr. 299/2010 vom
20.07.2010;

Nach Einsichtnahme in das Dekret des
Abteilungsdirektors Nr. 357 vom 01.06.2004,
betreffend die Übertragung von Verwaltungs-
befugnissen eigener Zuständigkeit an den
Direktor des Amtes für Abfallwirtschaft;

Nach Einsichtnahme in das Ansuchen vom
27/04/2015
eingereicht von

**CENTRO DI RICICLAGGIO DEL COMUNE DI
MARLENGO**

**DEPOSITO PRELIMINARE (D15) E MESSA
IN RISERVA (R13) PER CONTO TERZI DI
RIFIUTI URBANI, RIFIUTI SPECIALI
PERICOLOSI E NON**

Vista la legge provinciale 26 maggio 2006, n.
4;

Visto il decreto del Presidente della provincia
11 luglio 2012, n. 23 "Procedure di
approvazione e di autorizzazione per impianti
di trattamento di rifiuti";

Visto il decreto legislativo 3 aprile 2006, n. 152
recante norme in materia ambientale;

Regolamento vigente del centro di riciclaggio
approvato con deliberazione della Giunta
comunale n. 299/2010 del 20.07.2010;

Visto il decreto del Direttore di ripartizione
n.357 del 01.06.2004, concernente la delega di
funzioni amministrative di propria competenza
al Direttore dell'Ufficio gestione rifiuti;

Vista la domanda del 27/04/2015

inoltrata da

G:\AUTORIS\2015\Aut_4328.doc



GEMEINDE MARLING
mit rechtlichem Sitz in
MARLING
KIRCHPLATZ 1

ERMÄCHTIGT

das Amt für Abfallwirtschaft

die ZWISCHENLAGERUNG (D15) UND
ANSAMMLUNG (R13) FÜR DRITTE der
unten angeführten Abfallarten:

Abfallkodex: 050108 *
Abfallart: andere Teere

Abfallkodex: 070608 *
Abfallart: andere Reaktions- und
Destillationsrückstände

Abfallkodex: 080317 *
Abfallart: Tonerabfälle, die gefährliche Stoffe
enthalten

Abfallkodex: 080409 *
Abfallart: Klebstoff- und Dichtmassenabfälle,
die organische Lösemittel oder andere
gefährliche Stoffe enthalten

Abfallkodex: 130205 *
Abfallart: nichtchlorierte Maschinen-,
Getriebe- und Schmieröle auf Mineralölbasis

Abfallkodex: 130206 *
Abfallart: synthetische Maschinen-, Getriebe-
und Schmieröle

Abfallkodex: 130208 *
Abfallart: andere Maschinen-, Getriebe- und
Schmieröle

Abfallkodex: 150101
Abfallart: Verpackungen aus Papier und
Pappe

Abfallkodex: 150102
Abfallart: Verpackungen aus Kunststoff

Abfallkodex: 150104
Abfallart: Verpackungen aus Metall

Abfallkodex: 150107
Abfallart: Verpackungen aus Glas

Abfallkodex: 150110 *
Abfallart: Verpackungen, die Rückstände

GEMEINDE MARLING
con sede legale in
MARLENGO
PIAZZA DELLA CHIESA 1

l'Ufficio Gestione rifiuti

AUTORIZZA

il DEPOSITO PRELIMINARE (D15) E MESSA
IN RISERVA (R13) PER CONTO TERZI dei
sottoelencati tipi di rifiuti:

Codice di rifiuto: 050108 *
Tipologia di rifiuto: altri catrami

Codice di rifiuto: 070608 *
Tipologia di rifiuto: altri fondi e residui di
reazione

Codice di rifiuto: 080317 *
Tipologia di rifiuto: toner per stampa esauriti,
contenenti sostanze pericolose

Codice di rifiuto: 080409 *
Tipologia di rifiuto: adesivi e sigillanti di scarto,
contenenti solventi organici o altre sostanze
pericolose

Codice di rifiuto: 130205 *
Tipologia di rifiuto: scarti di olio minerale per
motori, ingranaggi e lubrificazione, non clorurati

Codice di rifiuto: 130206 *
Tipologia di rifiuto: scarti di olio sintetico per
motori, ingranaggi e lubrificazione

Codice di rifiuto: 130208 *
Tipologia di rifiuto: altri oli per motori,
ingranaggi e lubrificazione

Codice di rifiuto: 150101
Tipologia di rifiuto: imballaggi in carta e cartone

Codice di rifiuto: 150102
Tipologia di rifiuto: imballaggi in plastica

Codice di rifiuto: 150104
Tipologia di rifiuto: imballaggi metallici

Codice di rifiuto: 150107
Tipologia di rifiuto: imballaggi in vetro

Codice di rifiuto: 150110 *
Tipologia di rifiuto: imballaggi contenenti residui



gefährlicher Stoffe enthalten oder durch gefährliche Stoffe verunreinigt sind

Abfallkodex: 160103
Abfallart: Altreifen

Abfallkodex: 160107 *
Abfallart: ÖlfILTER

Abfallkodex: 160504 *
Abfallart: gefährliche Stoffe enthaltende Gase in Druckbehältern (einschließlich Halonen)

Abfallkodex: 160601 *
Abfallart: Bleibatterien

Abfallkodex: 170107
Abfallart: Gemische aus Beton, Ziegeln, Fliesen und Keramik mit Ausnahme derjenigen, die unter 17 01 06 fallen

Abfallkodex: 200101
Abfallart: Papier und Pappe/Karton

Abfallkodex: 200108
Abfallart: biologisch abbaubare Küchen- und Kantinenabfälle

Abfallkodex: 200110
Abfallart: Bekleidung

Abfallkodex: 200113 *
Abfallart: Lösemittel

Abfallkodex: 200114 *
Abfallart: Säuren

Abfallkodex: 200115 *
Abfallart: Laugen

Abfallkodex: 200117 *
Abfallart: Fotochemikalien

Abfallkodex: 200119 *
Abfallart: Pestizide

Abfallkodex: 200121 *
Abfallart: Leuchtstoffröhren und andere quecksilberhaltige Abfälle

Abfallkodex: 200123 *
Abfallart: gebrauchte Geräte, die Fluorchlorkohlenwasserstoffe enthalten

Abfallkodex: 200125
Abfallart: Speiseöle und -fette

di sostanze pericolose o contaminati da tali sostanze

Codice di rifiuto: 160103
Tipologia di rifiuto: pneumatici fuori uso

Codice di rifiuto: 160107 *
Tipologia di rifiuto: filtri dell'olio

Codice di rifiuto: 160504 *
Tipologia di rifiuto: gas in contenitori a pressione (compresi gli halon), contenenti sostanze pericolose

Codice di rifiuto: 160601 *
Tipologia di rifiuto: batterie al piombo

Codice di rifiuto: 170107
Tipologia di rifiuto: miscugli o scorie di cemento, mattoni, mattonelle e ceramiche, diverse da quelle di cui alla voce 17 0106

Codice di rifiuto: 200101
Tipologia di rifiuto: carta e cartone

Codice di rifiuto: 200108
Tipologia di rifiuto: rifiuti biodegradabili di cucine e mense

Codice di rifiuto: 200110
Tipologia di rifiuto: abbigliamento

Codice di rifiuto: 200113 *
Tipologia di rifiuto: solventi

Codice di rifiuto: 200114 *
Tipologia di rifiuto: acidi

Codice di rifiuto: 200115 *
Tipologia di rifiuto: sostanze alcaline

Codice di rifiuto: 200117 *
Tipologia di rifiuto: prodotti fotochimici

Codice di rifiuto: 200119 *
Tipologia di rifiuto: pesticidi

Codice di rifiuto: 200121 *
Tipologia di rifiuto: tubi fluorescenti ed altri rifiuti contenenti mercurio

Codice di rifiuto: 200123 *
Tipologia di rifiuto: apparecchiature fuori uso contenenti clorofluorocarburi

Codice di rifiuto: 200125
Tipologia di rifiuto: oli e grassi alimentari



Abfallkodex: 200127 *

Abfallart: Farben, Druckfarben, Klebstoffe und Kunstharze, die gefährliche Stoffe enthalten

Abfallkodex: 200129 *

Abfallart: Reinigungsmittel, die gefährliche Stoffe enthalten

Abfallkodex: 200131 *

Abfallart: zytotoxische und zytostatische Arzneimittel

Abfallkodex: 200132

Abfallart: Arzneimittel mit Ausnahme derjenigen, die unter 20 01 31 fallen

Abfallkodex: 200133 *

Abfallart: Batterien und Akkumulatoren, die unter 16 06 01, 16 06 02 oder 16 06 03 fallen, sowie gemischte Batterien und Akkumulatoren, die solche Batterien enthalten

Abfallkodex: 200135 *

Abfallart: gebrauchte elektrische und elektronische Geräte, die gefährliche Bauteile enthalten, mit Ausnahme derjenigen, die unter 20 01 21 und 20 01 23 fallen

Abfallkodex: 200136

Abfallart: gebrauchte elektrische und elektronische Geräte mit Ausnahme derjenigen, die unter 20 01 21, 20 01 23 und 20 01 35

Abfallkodex: 200138

Abfallart: Holz mit Ausnahme desjenigen, das unter 20 01 37 fällt

Abfallkodex: 200140

Abfallart: Metalle

Abfallkodex: 200201

Abfallart: kompostierbare Abfälle

Abfallkodex: 200303

Abfallart: Straßenkehrrecht

Abfallkodex: 200307

Abfallart: Sperrmüll

Bis 31/07/2025

mit Ermächtigungsnummer: 4328

gemäß der unten angeführten Auflagen:

Codice di rifiuto: 200127 *

Tipologia di rifiuto: vernici, inchiostri, adesivi e resine contenenti sostanze pericolose

Codice di rifiuto: 200129 *

Tipologia di rifiuto: detergenti contenenti sostanze pericolose

Codice di rifiuto: 200131 *

Tipologia di rifiuto: medicinali citotossici e citostatici

Codice di rifiuto: 200132

Tipologia di rifiuto: medicinali diversi da quelli di cui alla voce 20 01 31

Codice di rifiuto: 200133 *

Tipologia di rifiuto: batterie e accumulatori di cui alle voci 16 06 01, 16 06 02 o 16 06 03 nonché batterie e accumulatori non suddivisi contenenti tali batterie

Codice di rifiuto: 200135 *

Tipologia di rifiuto: apparecchiature elettriche ed elettroniche fuori uso, diverse da quelle di cui alle voci 20 01 21 e 20 01 23, contenenti componenti pericolose

Codice di rifiuto: 200136

Tipologia di rifiuto: apparecchiature elettriche ed elettroniche fuori uso, diverse da quelle di cui ai punti 20 01 21, 20 01 23 e 20 01 35

Codice di rifiuto: 200138

Tipologia di rifiuto: legno, diverso da quello di cui alla voce 20 01 37

Codice di rifiuto: 200140

Tipologia di rifiuto: metallo

Codice di rifiuto: 200201

Tipologia di rifiuto: rifiuti biodegradabili

Codice di rifiuto: 200303

Tipologia di rifiuto: residui della pulizia stradale

Codice di rifiuto: 200307

Tipologia di rifiuto: rifiuti ingombranti

fino al 31/07/2025

con numero d'autorizzazione: 4328

secondo le sottoriportate prescrizioni:



1. Der Standort der Anlage ist: Recyclinghof der Gemeinde Marling, Neuwiesenweg, 3 - Marling
 2. Die standortgebundenen und die beweglichen Behälter müssen entsprechend den mit Gutachten des Amtes für Abfallwirtschaft Prot. Nr. 395157 vom 22.07.2008 genehmigten Projekt aufgestellt werden.
 3. Die Bestimmungen der Betriebsordnung des Recyclinghofes müssen eingehalten werden.
 4. Die Annahme von Restmüll am Recycling **ist verboten**.
 5. Der Biomüll (EAK 200108) darf am Recyclinghof nur über wasserdichte Container zwischengelagert werden.
 6. Die Entleerung des Containers für Biomüll muss mindestens 1 mal wöchentlich geschehen; im Bedarfsfall auch öfters.
 7. Das Landesamt für Abfallwirtschaft behält sich vor, bei Nichteinhaltung der obgenannten Vorschriften, die Annahme von Biomüll am Recyclinghof unmittelbar einzustellen
 8. Die Zwischenlagerung der Abfälle hat in einer Weise zu erfolgen, dass sie nicht in die Umwelt gelangen und dass keine Gefahr für die Beschäftigten und die Bevölkerung sowie für die Umwelt entsteht. Weiters muss Punkt 4.1. des Beschlusses des interministeriellen Komitees vom 27. Juli 1984 eingehalten werden.
 9. Der Lagerplatz muss mit Schildern oder Aufschriften versehen werden, die auf die Art und Gefährlichkeit der Abfallstoffe hinweisen.
 10. Die endgültige Lagerung, die Behandlung und die Verwertung der vorübergehend gelagerten Abfälle hat in ermächtigten Anlagen zu erfolgen. Bevor die Abfälle zur Entsorgung oder
1. La sede dell'impianto è: Centro di riciclaggio del Comune di Marleno, via Neuwiesen, 3 – Marleno
 2. I recipienti fissi e mobili devono essere dislocati come indicato nel progetto approvato con parere favorevole dell'Ufficio Gestione rifiuti prot. n. 395157 del 22.07.2008.
 3. Le disposizioni del vigente regolamento del centro di riciclaggio devono essere rispettate.
 4. **È vietata** l'accettazione presso il centro di riciclaggio di rifiuti solidi urbani.
 5. I rifiuti biodegradabili (CER 200108) possono essere depositati preliminarmente presso il centro di riciclaggio solamente tramite container a tenuta stagna.
 6. Lo svuotamento del container per rifiuti biodegradabili deve avvenire minimo 1 volta a settimana; in casi di comprovata necessità anche più spesso.
 7. L'Ufficio Gestione rifiuti si riserva di sospendere immediatamente l'accettazione di rifiuti biodegradabili presso il centro di riciclaggio, qualora le prescrizioni di cui sopra non venissero mantenute.
 8. Le operazioni relative allo stoccaggio provvisorio di rifiuti dovranno avvenire con modalità tali da evitare spandimenti e pericoli per l'incolumità degli addetti e della popolazione nonché per l'ambiente, e comunque deve essere rispettato il punto 4.1. della deliberazione 27 luglio 1984 del Comitato Interministeriale.
 9. Allo scopo di rendere nota, durante lo stoccaggio provvisorio, la materia e la pericolosità dei rifiuti devono essere posti presso l'area di stoccaggio dei contrassegni ben visibili.
 10. La fase di stoccaggio definitivo, del trattamento e del recupero dei rifiuti stoccati provvisoriamente dovrà avvenire in impianti autorizzati. Prima che i rifiuti



Verwertung an Dritte abgegeben werden, muss der Verantwortliche feststellen, ob die Empfänger die Ermächtigungen laut geltender Bestimmungen besitzen.

11. Am Sitz des Antragstellers muss gemäß Artikel 17 des Landesgesetzes vom 26. Mai 2006, Nr. 4, ein eigenes Eingangs- und Ausgangsregister geführt werden; dieses Register ist für die Dauer von mindestens fünf Jahren ab der letzten Eintragung aufzubewahren.
 12. Der Antragsteller hat die Pflicht, der zuständigen Handelskammer innerhalb 30. April des nachfolgenden Jahres den Einheitsdruck für die Erklärung im Umweltbereich gemäß Art. 6 des Gesetzes Nr. 70 vom 25.01.1994 einzureichen.
 13. Bis zum Inkrafttreten des Erfassungssystems für die Rückverfolgbarkeit der Abfälle (SISTRi) gemäß MD. vom 17.12.2009, sind die Vorschriften der Artikel 11 und 12 dieser Ermächtigung anzuwenden.
 14. Gegenständliche Maßnahme wird nach Verwarnung zeitweilig für höchstens zwölf Monaten aufgehoben, sofern die vorgesehenen Vorschriften nicht beachtet werden, die ausgeübte Tätigkeit als gefährlich oder schädlich befunden wird oder ein Verstoß gegen die einschlägigen Gesetze oder gegen die technischen Auflagen vorliegt. Falls der Antragsteller nach Ablauf dieser Frist die Auflagen des Dekretes noch immer nicht einhält, wird die Ermächtigung widerrufen.
 15. Gegen die Ermächtigung des Amtes für Abfallwirtschaft kann innerhalb von 30 Tagen ab Zustellung der Maßnahme Beschwerde bei dem vom Artikel 3 des Landesgesetzes vom 5.4.2007, Nr. 2, in geltender Fassung, vorgesehenen Umweltbeirat eingereicht werden.
- vengano consegnati a terzi per lo smaltimento o recupero, il responsabile deve accertare che i ricevitori siano muniti delle autorizzazioni secondo le normative vigenti.
11. Presso la sede del richiedente deve essere tenuto un apposito registro di carico e scarico in conformità all'articolo 17 della legge provinciale 26 maggio 2006, n. 4; tale registro deve essere conservato per almeno cinque anni dall'ultima registrazione.
 12. Il richiedente ha l'obbligo di trasmettere alla C.C.I.A.A. competente per territorio entro il 30 di aprile di ogni anno il M.U.D. ai sensi dell'art. 6 della legge n. 70 del 25/01/1994.
 13. Fino all'entrata in vigore del sistema di controllo della tracciabilità dei rifiuti (SISTRi) di cui al d.m. 17.12.2009, continuano ad essere applicate le disposizioni contenute nei paragrafi 11 e 12 della presente autorizzazione.
 14. Il presente provvedimento è soggetto a sospensione, previa diffida, per un periodo massimo di dodici mesi, ove risulti l'inosservanza delle prescrizioni ivi contenute, la pericolosità o dannosità dell'attività esercitata o nei casi di accertata violazione di legge o delle normative tecniche. Decorso tale termine senza che il richiedente abbia osservato le prescrizioni del presente atto, il provvedimento stesso viene revocato.
 15. Avverso l'autorizzazione dell'Ufficio Gestione rifiuti è ammesso ricorso entro 30 giorni dalla notifica del provvedimento al comitato ambientale di cui all'articolo 3 della legge provinciale 5.4.2007, n. 2, e successive modifiche.



Die gegenwärtige Ermächtigung ersetzt die Genehmigung Nr. 3777 Dekret Nr. 726 vom 13/07/2012.

La presente autorizzazione sostituisce l'autorizzazione n. 3777 decreto n. 726 del 13/07/2012.

Der Amtsdirektor / Il Direttore d'ufficio

Dr. Giulio Angelucci